THAK'IN AZI DİŞLERİ
"EVDEKİ DOLANDIRICILAR"
İKİNCİ BÖLÜM
TÜM KENT UYUYORDU... AMA KIZIL PAPAZIN KENTİN GÖBEĞİNDEKİ EVİ, AVINA HASRET BİR ÖRÜMCEK GİBİ SESSİZCE BEKLİYORDU... VE KARA YELELİ BARBAR, EVİ SARAN ÇELİK AĞI AŞMAYA KARARLIYDI...
CONAN DUVARLARIN ÇOK ALÇAK OLDUĞUNU DÜŞÜNDÜ... BIRAKIN BİR KİMMERYALI'YI, BİR KENTLİNİN BİLE KOLAYCA AŞABİLECEĞİ KADAR ALÇAK...
UZAK ANILARDA KALAN FİL KULESİ'NİN DUVARLARI DA ALÇAKTI; AMA, KARA PARMAKLIKLARIN ARDINDA YATANLARI ANIMSAYINCA CONAN ÜRPERDİ.
YİNE DE, SÖZ, SÖZDÜR... BÖYLECE...

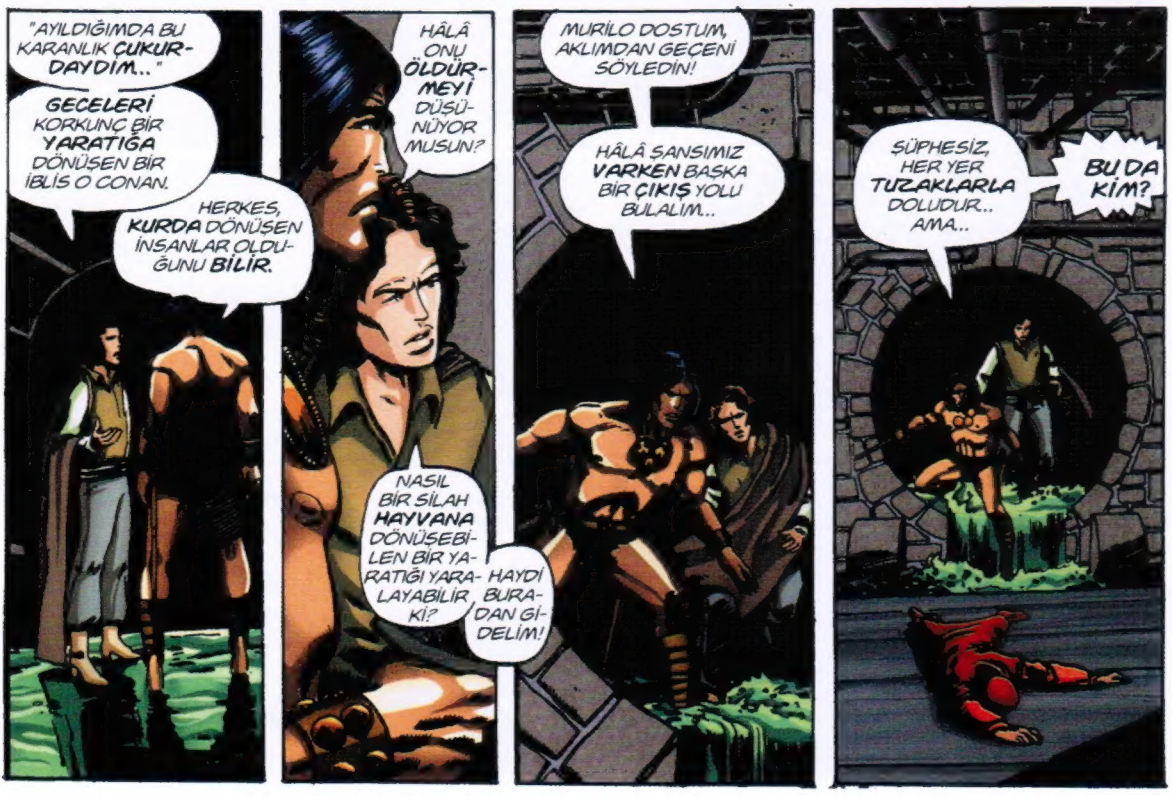
HAVUZDA YAPRAKLAR YÜZÜYOR... GÖKTE YILDIZLAR KAYIYORDU...
CONAN, BU SESSİZLİĞİN SESİ ARASINDA...
...BİR SEY DUYDU...
İNSANDAN ÇOK, HAYVANİ BİR ŞEY...
SONRA SES BİRDEN KESİLDİ VE YERİNİ BAŞKA BİR SES ALDI...
...ÖLMEK ÜZERE OLAN BİR HAYVANIN İNİLTİSİ...
...BİR KÖPEK!
CONAN, BİR AN İÇİN DURUP BOYNU KIRILMIS ZAVALLIYA BAKTI... NABONİDUS'UN BAHÇELERİNDE DOLAŞAN VAHŞİ BİR KÖPEKLE İLGİLİ SÖYLENTİLERİ HATIRLADI.
VAHŞİ KÖPEĞİN BOĞAZINDAKİ SIVRİ VE İRİ DİŞ İZLERİNİ GÖRDÜ...
BU HAYVAN, KENDİSİNDEN DE VAHŞİ BİR CANAVARLA KARŞILAŞMIŞ OLMALIYDI.
TEK BİR DARBEYLE KÖPEĞİN ACISINA SON VERDİ...
...VE CONAN, BAKIŞLARINI BİR KEZ DAHA EVE ÇEVİRDİ...
...HER ZAMANKİNDEN ÇOK KAN VE ÖLÜM KOKAN EVE...

KESKİN GÖZLERİ, GÖLGELERİN İÇİNDE DAHA KARA BİR GÖLGE SEÇTİ...
...PUSUYA YATMIŞ BİR DEVİN ARDINA KADAR AÇILMIŞ AĞZINI ANDIRAN BİR GÖLGE...
BELKİ, VAHŞİ KÖPEK, BAHÇEYE BU GENİŞ AÇIKLIKTAN SALINIYORDU. BELKİ DE...
...BURADA BAŞKA BİR ŞEY VARDI...
...ÖLÜM!
EVET... BARBARI BİR SOLUCAN GİBİ EZEBİLECEK ÖLÜM!
TABİ CONAN VAHŞİ BİR İÇGÜDÜYLE YANA ATILMASAYDI!
AMA TUZAĞA DÜŞMÜŞTÜ...
ARTIK, KİMİN AV, KİMİN AVCI OLDUĞUNDAN ESKİSİ KADAR EMİN DEĞİLDİ...
GERİ DÖNEMEYECEĞİNE GÖRE, İLERLEMEYE KARAR VERDİ...

KARANLIK DEHLİZ, SOĞUK VE NEMLİYDİ...
ANSIZIN, ÖLGÜN BİR IŞIK PARLADI VE...
MURİLO! SEN MİSİN?
CONAN!?
HAH! NEYSE Kİ KOKUNDAN TANIDIM!
AZ DAHA SENİ DOMUZ GİBİ ŞİŞLEYECEKTİM!
BURADA NE YAPIYORSUN?
NABONİDUS'U ÖLDÜRMEYE GELDİM!
ZİNDANINDAKİ GARDİYANI DEĞİŞTİRDİKLERİNİ DUYDUM.
EVET! BEN DE ZİNDANCIBAŞININ KAFASINI KIRIP ÇIKTIM.
HALLEDECEK KİŞİSEL BİR İŞİM OLMASAYDI, BURAYA SAATLER ÖNCE GELİRDİM.
NABONİDUS'U BİRLİKTE ARAYACAK MIYIZ?
HAYIR! BURADAN CANLI ÇIKARSAK ŞANSLI SAYILIRIZ.
CONAN, BU EVE İNSAN OLDUĞUNU SANDIĞIM DÜŞMANIMI BULMAK İÇİN GELMİŞTİM...
AMA KARŞIMA KORKUNÇ BİR İBLİS ÇIKTI!
"EVE GİRDİM VE KIZIL PAPAZIN ADAMI JORKA'YA RASTLADIM."
"BOYNU DAL GİBİ KIRILMIŞTI."
"KENDİ HİZMETKÂRLARINI BİLE ÖLDÜREN BİR ADAM NASIL BİR ÇILGINDIR?"
"SONRA, YAN ODADAN GELEN NEFES SESLERİ İŞİTTİM."

"ELİMDE KILIÇ, SESSİZCE İLERLEDİM."
"ANİDEN... O YARATIK... VAHŞİ BİR HIRLAMAYLA BANA DOĞRU DÖNDÜ."
RRRRRR
HAYIR! YOOOOO!
"SONRA, AYAĞA KALKTI VE BAKIŞLARINI GÖZLERİME DİKTİ!"
"CONAN... CONAN... ÖNÜMDE DİKİLEN BİR İNSAN DEĞİLDİ!"

"KILLI BİR CEHENNEM ZEBANİSİYDİ!"
"EN KÖTÜ KÂBUSLARDAN FIRLAMIŞ GİBİ DURAN BİR SURAT SIRITARAK BANA BAKIYORDU! GÖZLERİ... KIZIL BİR IŞIKLA PARLIYOR, BURNUNDAN SANKİ ATEŞ ÇIKIYORDU... SARI DİŞLERİ SİPSİVRİ, ŞEKİLSİZ ELLERİ KOCAMANDI..."
"SONRA DEHŞETE YENİK DÜŞTÜM... GÖZLERİM KARARDI... BAYILMIŞIM."


"AYILDIĞIMDA BU KARANLIK ÇUKURDAYDIM..."
GECELERİ KORKUNÇ BİR YARATIĞA DÖNÜŞEN BİR İBLİS O CONAN.
HERKES, KURDA DÖNÜŞEN İNSANLAR OLDUĞUNU BİLİR.
HÂLÂ ONU ÖLDÜRMEYİ DÜŞÜNÜYOR MUSUN?
NASIL BİR SİLAH HAYVANA DÖNÜŞEBİLEN BİR YARATIĞI YARALAYABİLİR Kİ?
HAYDİ BURADAN GİDELİM!
MURİLO DOSTUM, AKLIMDAN GEÇENİ SÖYLEDİN!
HÂLÂ ŞANSIMIZ VARKEN BAŞKA BİR ÇIKIŞ YOLU BULALIM...
ŞÜPHESİZ, HER YER TUZAKLARLA DOLUDUR... AMA...
BU DA KİM?

ARKAMI KORU CONAN!
BAKALIM KİMMİŞ.
KUTSAL MİTRA!
MURİLO..?
BU, NABONİDUS! KIZIL PAPAZIN TA KENDİSİ!
HAYVAN KILIĞINDAN ARINMIŞ, UYUYOR!
AMA BİR KEZ DAHA UYANIP HAYVAN ŞEKLİNE BÜRÜNEMEYECEK!
HAYIR! BEKLE!
NEYİ? ÖLÜMÜ MÜ?
ALNINDAKİ MAVİ ŞİŞLİĞİ GÖRDÜN MÜ? O DA TIPKI BENİM GİBİ BAYILMIŞ!
BAK! KENDİNE GELİYOR!
EVİMİ ONURLANDIRDIN MURİLO. AMA GÖRDÜĞÜM KADARIYLA YALNIZ GELMEMİŞSİN.
MÜTAVAZİ CANIMI ALMAK İÇİN...
...KILICIN YETERLİ OLMAZ MIYDI?

BU KADAR YETER! NE ZAMANDIR BAYGINSIN?
GARİP BİR SORU. NE KADAR GEÇTİ BİLMİYORUM.
AMA BENİ GAFİL AVLADIĞINDA DAHA GECE-YARISI OLMAMIŞTI...
GAFİL AVLAMAK MI? İŞHTAR ADINA! BU HİKÂYE GİTTİKÇE TUHAFLAŞIYOR.
PEKİ, YUKARIDA SENİN KAFTANINLA DOLAŞAN KİM?
O... THAK OLMALI.
BENİM KAFTANIMLA MI DEDİN?
KÖPEK!
ZAMAN KAYBEDİYORUZ MURİLO. BOĞAZINI KES DE BİTSİN!
ARKADAŞININ KILICI KANA SUSAMIŞ!
BARBARLA İYİ DOST OLMUŞA BENZİYORSUN!
CASUSUN ÖLMEDEN ÖNCE BANA PEK ÇOK İLGİNÇ ŞEY ANLATTI.
ÇALIP RAKİP GÜÇLERE SATTIĞIN DEVLET SIRLARI DAHİL!
UTANMIYOR MUSUN MURİLO?
YA SEN? AÇGÖZLÜLÜĞÜN YÜZÜNDEN KRALLIĞI YAĞMALIYORSUN!
ÜÇÜMÜZÜN İÇİNDE EN DÜRÜSTÜMÜZ KİMMERYALI!
HEPİMİZ HIRSIZIZ DEMEK. PEKİ YA ŞİMDİ?
HAYATIMI MI ALACAKSIN?
BAĞIŞLAYACAĞIM. YASA DIŞI İŞLERİM HAKKINDA ÇENENİ TUTMAYA ANT İÇER MİSİN?
BİR PAPAZ NE ZAMAN YEMİNİNİ TUTMUŞ?
LABİRENTTE, ONUN KANININ DA KALBİ GİBİ KARA OLDUĞUNU SÖYLERLER.
ÖĞRENMEK İSTERDİM!
BU DELİKTEN ÇIKMAK İÇİN ONA İHTİYACIMIZ VAR CONAN. EVET, NABONİDUS? NE DİYORSUN?
BACAĞINI KAPANA KISTIRMIŞ KURT NE DER?
MİTRA ADINA SÖZ VERİRİM!
BU YEMİNİ SEN BİLE BOZAMAZSIN!
HEPİMİZİN İYİLİĞİ İÇİN BİZE YOLU GÖSTER PAPAZ.

ŞU SOLUK GÜMÜŞ DİSK DE NE?
ŞİMDİ ANLARSIN... BU LABİRENTİN TEK ÇIKIŞI ŞURADA.
TEPEDEKİ KAPI SÜRGÜLENMİŞ MİDİR?
SANMAM, AMA KAPIDAN GEÇMEYİ DÜŞÜNEN BİRİ VARSA, ÖNCE KENDİ GIRTLAĞINI KESSİN DAHA İYİ!
BU BÜYÜK AYNA, YUKARIDAKİ ODALARDA BULUNAN PEK ÇOK AYNANIN IŞIĞINI YANSITIR. BAKIN VE NEDENİNİ GÖRÜN!
MİTRA ADINA! HANGİ...
BU... THAK!
KORKMAYIN, DOSTLARIM. BİZİ GÖREMEZ... BU SADECE ONUN GÖRÜNTÜSÜ...
...DEDİĞİMİ GİBİ, SAYISIZ AYNA ARACILIĞIYLA BURAYA YANSIYOR.. GELİŞMİŞ BİR GÖZETLEME SİSTEMİ...
AMA... BU... BİR TÜR MAYMUN ADAM!
EVET, ÖYLE DE DENEBİLİR. YİNE DE, NE GERÇEK BİR MAYMUN, NE DE GERÇEK BİR İNSAN...
DAĞLARDA YAŞAYAN BİR IRK. DAHA YAVRUYKEN ÇALDIM VE BİR TEK ONA GÜVENEBİLECEĞİMİ DÜŞÜNEREK ONU SADIK HİZMETKÂRIM OLARAK YETİŞTİRDİM.
AMA YARI GELİŞMİŞ BEYNİ KENDİNE ÖZGÜ HAYVANİ TUTKULAR GELİŞTİRMİŞ... HİÇ BEKLEMEDİĞİM BİR ANDA SALDIRDI.
AH... ŞUNA BAKIN!

SİYAH LEOPARIMIN BENİM İÇİN ÖZEL OLDUĞUNU BİLİYOR. BANA BİR KÖPEK KADAR SADIKTIR..
EN İNCE AYRINTIYA KADAR BENİ TAKLİT ETMEK İSTEDİĞİ İÇİN...
...ONUN DA SAHİBİ OLMAYA KARARLI.
GİYİMİYLE OLDUĞU KADAR DAVRANIŞ -LARIYLA DA İNSAN OLMAYA ÇALIŞIYOR!
NAZİK OL, THAK. NAZİK OL..
THAK! SENİ APTAL!
DİŞLERİNE YAKLAŞMA!
RRR
RANG?
GRRNGH!

RRRR-
NGGRNK!

HNNH!

ÜÇ ÇIFT GÖZ DEHŞET İÇİNDE SEYREDİYORDU...
BÜYÜLENMİŞCESİNE TAŞ KESİLMİŞLERDİ...
ÖYLE Kİ, ÇIKIŞA YÖNELEMEYECEK KADAR..

RRR
N-HNNNN

GRNK!

HNORRR

RG GN!
RRRR
GHRKK?
GHRRK?
NNKLK!

HAH! AFERİN BENİ ISITMEYEN THAK'IM! AMA SÖZCÜK DAĞARCIĞINI GELİŞTİRMEN GEREK!
GÖRÜNTÜ KAYBOLDU! NEREYE GİTTİ?
SANIRIM ORTALIĞI DAĞITMAKLA MEŞGUL, BARBAR.
BİR MAYMUN ADAMI KIZIL PAPAZA DÖNÜŞTÜRMEK İÇİN ŞATAFATLI CÜPPELERDEN FAZLASININ GEREKTİĞİNİ ÖĞRENDİ.
...BU YÜZDEN, ONA BENİ HATIRLATAN HER ŞEYİ KIRIYOR.
GRRR!
BU KAÇMAK İÇİN SON ŞANSIMIZ OLABİLİR!
SEN NE DERSİN NABONIDUS?
BENİ İZLEYİN...
VE BİLDİĞİNİZ BÜTÜN TANRILARA DUA EDİN!
DUA MI? BİZE YARDIM EDECEK BÜYÜ GÜCÜN YOK MU PAPAZ?
YOK. BEN BİLİM ADAMIYIM. BÜYÜYE GÜVEN OLMAZ..
AMA... THAK..
...HIZLA YAKLAŞIYOR!
ARAMIZDA SADECE İKİ ODA VAR!
GRNG!

FARK ETMEZ! BU KAPIDAN ÇIKINCA..
KİLİTLİ!
BU DA KİLİTLİ!
BÜTÜN KAPILAR KİLİTLİ..
...THAK ANAHTARLARIMI ALMIŞ!
TUZAĞA DÜŞTÜK! TUZAĞA DÜŞTÜK!
SIZLANMAYI KES, PAPAZ!
YA..YAPAMAM! İNSANLARI NASIL PARÇALADIĞINI GÖRSEYDİNİZ SİZ DE...
MURİLO! NE YAPIYORSUN?
KAPIYI KIRACAĞIM! TEK ŞANSIMIZ BU!
HAYIR! YAPMA! DUYACAK..!
NGHN?
HAYIR, AMA SENİ DUYDU NABONIDUS!
BENİ Mİ? SENİN ÇIKARDIĞIN GÜRÜLTÜYÜ DUYDU, APTAL!
SUSUN! İKİNİZ DE... GELİYOR!
ŞİMDİ BİZİ HATIRLADI. YAKINDA OLDUĞUMUZUN FARKINDA, AMA YERİMİZİ TAM OLARAK BİLEMİYOR! EN AZINDAN ŞİMDİLİK..
BABAR.. KILICINLA O SİVRİ DİŞLERE KARŞI KOYABİLİR MİSİN?
YANITINI GÖZLERİNDEN OKUYORUM. DEMEK KUZEY ÜLKELERİNDE GERÇEK SAVAŞÇILAR YETİŞİYOR!

MURİLO! SEN, THAK'A GÖRÜN VE SONRA, KORİDORDAN YUKARI KAÇ!
NE? AKLINI MI KAÇIRDIN?
DEDİĞİNİ YAP!
HADİ! ŞİMDİ!
KANI DAMARLARINDA DONAN MURİLO KENDİNİ TOPLADI VE...
TA..TAMAM..
GNK?
GRNG!
MURİLO İSTEDİĞİ KADAR HIZLI KOSSUN, DEHŞET NEREDEYSE ONA YETİŞMİŞTİ... AMA MAYMUN ADAM KORİDORU BÖLEN PERDENİN YANINDAN GEÇERKEN...
...CONAN KORKUDAN ÇILDIRMIŞ BİR HALDE VAHŞİ YARATIĞIN SIRTINA ATILDI...
...VE GÜÇLÜ KOLLAR BİRBİRİNE DOLANIRKEN İNSANIN CANAVARA KARŞI SAVAŞI BAŞLADI!

HAYVANIN ŞAŞKINLIĞI, BİR AN İÇİN KİMMERYALI'YA ÜSTÜNLÜK SAĞLADI...

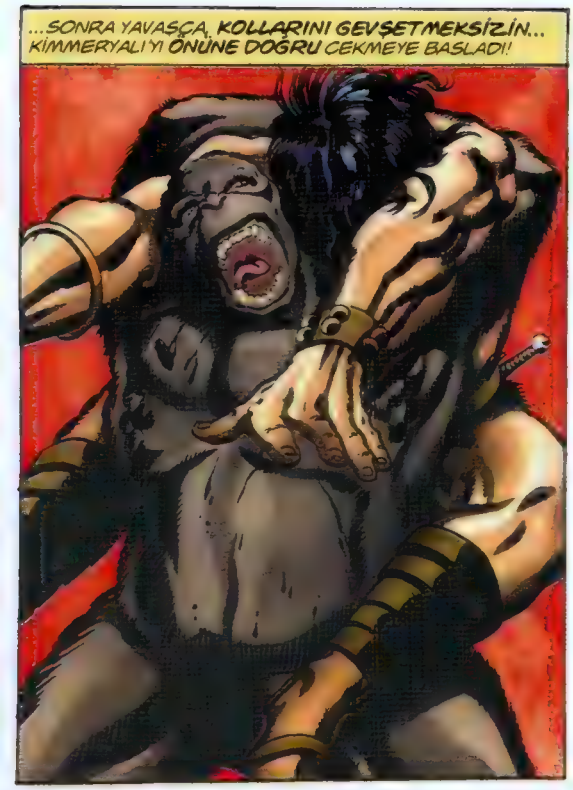
...KALIN BACAKLARINI MAYMUN ADAMIN DEV GÖVDESİNE SARAN CONAN...
...DÜŞMANINI DERİN KILIÇ DARBELERİYLE YIKMAYA ÇALIŞIYORDU...

AMA, YAĞMUR GİBİ İNEN DARBELERE, ETRAFA FIŞKIRAN KIZIL SAĞANAĞA VE BİR DÜZİNE YARADAN NEHİR GİBİ AKAN KANA RAĞMEN...

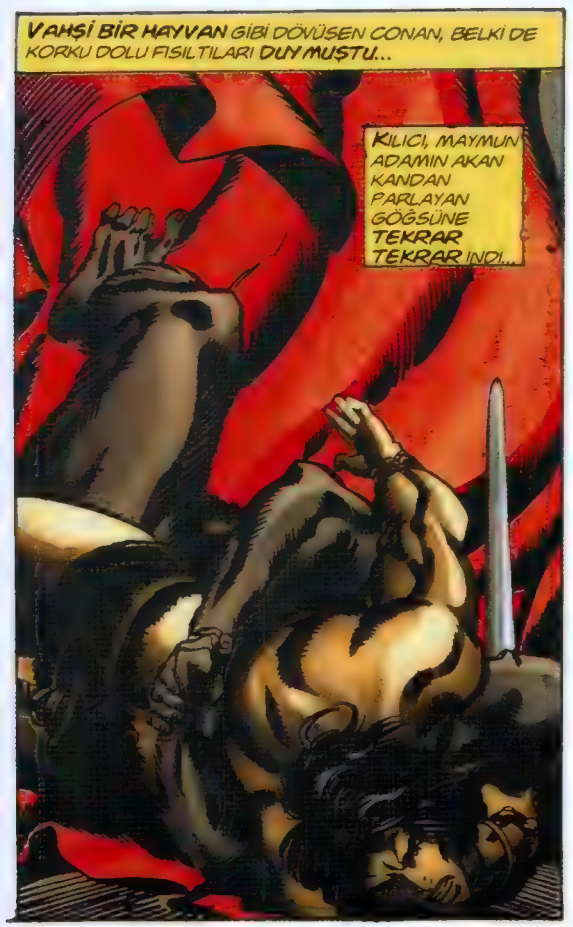
...THAK'IN İNSANÜSTÜ GÜCÜ ÜSTÜN GELMEYE BAŞLADI!

MURILO! KİRALIK ADAMINA YARDIM ET BUDALA!
YOKSA ÖLECEK!
YA.YAPAMAM! YANLIŞLIKLA BARBARA VURABILIRIM!

ŞIMDI, SESSİZLİĞİ YALNIZCA KESİK NEFES SESLERİ BÖLÜYORDU...
CANAVARIN UZUN, BİÇİMSİZ KOLLARI ARKAYA DOĞRU KIRBAÇ GİBİ SAVRULDU...
...VE CONAN'IN KIVRANAN BEDENİNİ CANLI BİR MENGENE GİBİ KISTIRDI...


...SONRA YAVAŞÇA, KOLLARINI GEVŞETMEKSİZİN... KİMMERYALI'YI ÖNÜNE DOĞRU ÇEKMEYE BAŞLADI!

TANRILAR! MAYMUN, BİR DÜZİNE ADAMI ÖLDÜRMEYE YETECEK KADAR ÇOK YARA ALDI.
AMA, CONAN SON DARBEYİ İNDİREMEZSE, THAK İŞİNİ BİTİRECEK!
SONRA DA... BİZİM İŞİMİZİ!


VAHŞİ BİR HAYVAN GİBİ DÖVÜŞEN CONAN, BELKİ DE KORKU DOLU FISILTILARI DUYMUŞTU...
KILIÇ, MAYMUN ADAMIN AKAN KANDAN PARLAYAN GÖĞSÜNE TEKRAR TEKRAR İNDİ...

AMA IRI DİŞLER GİTTİKÇE YAKLAŞIRKEN, CONAN'IN TEK GÖRDÜĞÜ THAK'IN SURATI DEĞİLDİ...
...ÖLÜMÜN SIRITAN HAYALETİNE BAKIYORDU!

ARDINDAN...
DAHA FAZLA BEKLEYEMEYİZ. SANIRIM ŞURADAN VURABİLİRİM!
MİTRA BİZE YARDIM ETSİN. UMARIM HAKLISINDIR!
YANILIYORSAM PAPAZ, BU GECE BİZİ HİÇBİR ŞEY KURTARAMAZ!
MİTRA ADINA!
BİR İNSANIN KAFASINI DAĞITACAK KADAR SERT BİR VURUŞ... AMA THAK'I ANCAK SERSEMLETMEYE YETMİŞTİ...
...VE SADECE, ÖLÜM KAVRAYIŞINI KISACIK BİR AN İÇİN GEVŞETMESİNİ SAĞLADI...
AMA O ANDA...
ŞİMDİ CANAVAR..
...KALBİN VAR MI GÖRECEĞİZ!
GRRK!
HAH! GÖRÜNÜŞE BAKILIRSA BAŞARDIN CONAN!
GEL, YARDIM EDEYİM!
AYAKTA TEK BAŞIMA DURAMADIĞIM ZAMAN ÖLMEYİ HAK EDERİM!
AMA BİR KUPA ŞARABA HAYIR DEMEZDİM!
YÜZLERCE KUPA İÇECEKSİN BARBAR.

DURUN! KILLI KÖPEK HÂLÂ YAŞIYOR!
CROM ADINA! KALBİNE GİREN KILIÇ DA ÖLDÜRMEZSE...
ŞİMDİ, KIZIL ALEVLER SAÇAN GÖZLERDEKİ KANA SUSAMIŞLIK, YERİNİ ZAYIF BİR IŞIĞA, HÜZÜN DOLU BİR BAKIŞA BIRAKMIŞTI...
...ÖLÜMÜN GİRDABINDA DÖNEN KARA BİR SİSLE GÖLGELENEN ACINASI BİR İFADEYE...
BEN... BU GECE ÖLDÜRDÜĞÜM, BİR İNSANDI... HAYVAN DEĞİL!
RUHUNU KARANLIĞA YOLLADIĞIM DİĞER CESUR SAVAŞÇILARIN ARASINDA SAYACAĞIM ONU...
...KADINLARIM ONUN İÇİN AĞITLAR YAKACAK.
AHH... THAK'IN DÖVÜŞÜRKEN DÜŞÜRDÜĞÜ ANAHTARLARIMI BULDUM.
ŞU ŞARAP KUPASINI HEPİMİZ PAYLAŞALIM OLUR MU?
EVET. SONRA DA BU EVDEN... KENTTEN GİDECEĞİM.
MURİLO, FARE İNİ HANINDA BENİ BEKLEYEN BİR AT MI VAR DEMİŞTİN?
EVET. ÇOKTANDIR ORADA...
EVET, EVET... FAKAT ÖNCE DOSTLARIM... SİZE SARGI BEZİ GETİREYİM.
TAMAM, BEN DE YARALARINI SARAYIM CONAN.
NABONİDUS..?
HEPİMİZ HIRSIZIZ, AMA HEPİMİZ APTAL DEĞİLİZ!
OYSA SEN BİR APTALSIN, MURİLO! SEN VE BARBARIN!
CONAN! DURDUR ONU!

DURDURMAK MI? NASIL?
BU VAHŞİ, ATEŞ ÇEMBERİNİ ASABİLİR Mİ?
BU NASIL BİR İHANET? SÖZ VERMİŞTİN...
BEN DE BİR PAPAZA ASLA GÜVENİLMEZ DEMİŞTİM MURİLO!
SEN İNCELİKTEN ANLAMAZSIN KIMMERYALI!
MURİLO'YA KÜÇÜK SIRLARINI KRALA ANLATMAYACAĞIMI SÖYLEDİM!
ONDAN BİZZAT KURTULMAYACAĞIMA DAİR HİÇBİR ŞEY SÖYLEMEDİM!
THAK ORTADAN KALKARSA, DİĞER SORUNLARI KENDİM HALLEDEBİLİRDİM...
EVİMDEKİ HEMEN HER ODADA İBLİSLERE YARAŞIR TUZAKLAR VAR....
YERDEN YÜKSELEN ALEVLERİN MEKANİZMASINI AÇMAM VE...
RAHİP... ÇOK KONUŞUYORSUN...
...VE ÇOK YAVAŞSIN!
AAAA
DEMEK KANI KIRMIZIYMIŞ...
ARTIK İKİMİZ DE GÜVENDEYİZ; AMA GECE BEKÇİSİ ÇIĞLIĞI DUYMUŞ OLABİLİR... ARTIK GİDELİM...
ŞİMDİ NE YAPACAKSIN, CONAN?
ARGOS'A GİDECEĞİM... DENİZE... NABONİDUS'UN BU GECE ÇIKTIĞI YOLA KOYULMADAN ÖNCE...
...DOLAŞMAK İSTEDİĞİM DAHA PEK ÇOK YER VAR..
SON